

Forfatter: Palladius, Peder

Titel: Peder Palladius' Danske Skrifter

Citation: Palladius, Peder: "Peder Palladius' Danske Skrifter", i Palladius, Peder: *Peder Palladius' Danske Skrifter*, udg. af Lis Jacobsen , H.H. Thiele, 1911-1926, s. 140. Onlineudgave fra Arkiv for Dansk Litteratur: <https://tekster.kb.dk/catalog/adl-texts-palladius01val-shoot-idm140153319258912/facsimile.pdf> (tilgået 19. april 2024)

Anvendt udgave: Peder Palladius' Danske Skrifter

Ogsaa Udgaven af Kirkeordinansen blev forældet og overflødiggjort, da den reviderede danske Ordinance blev trykt. Den er derfor aldrig senere udgivet, hvorimod den „rette“ Ordinance oplagdes mangfoldige Gange¹.

Allerede for et Par Aarhundreder siden, da Lackmann skrev sin Ordinance-Historie, var Udgaven 1539 en stor Sjældenhed². To fuldstændige Exemplarer af den er dog endnu bevaret. Det ene findes paa Universitets-Biblioteket i Kbh., det andet paa d. kgl. Bibl. sst.; efter dette er nærværende Udgave trykt.

Originalen er i Oktav-Format, som Rammen paa Titelbladet angiver (S. 159), Linjeantallet er 23. Missaltyper er som Regel anvendt til Overskrifternes første Linje som i Udgaven nedenfor.

Titelrammen, der ogsaa findes i Hans Barths Tryk af Melanchtons *Instructio Visitationis Saxonicae*, Roskilde 1538, fremstiller foroven Kristus, der prædiker for Folket; forneden Kristus, der sender Apostlene ud.

Bogen er som nævnt trykt i Roskilde af Hans Barth³.

¹ Den ældste kendte Udgave er fra 1542, den næste fra 1553. I denne findes en Efterskrift af Palladius, som senere vil blive udgivet. Den viser imidlertid intet om Palladii Forfatterret til Oversættelsen.

² Se *Lackmann*, *anf. Skr.* S. 81 f. I Fodnoten sst. omtaler L., at den hidtil almindelige Antagelse, at der fandtes en dansk Oversættelse af Kirkeordinansen trykt i København 1539, var urigtig. Ved en nærmere Undersøgelse af de Kilder, hvorfra Antagelsen stammer, har det da ogsaa bekræftet sig, at den skyldtes en Fiktion.

³ Jfr. især *Braun*, *Aarsberetn.* fra d. st. kgl. Bibl. II, S. 222.



**En liden oc nyt-
telig bog.**

Om lønligt scriftemaal.

**Om obenbare Penitētz
for obenbare synder.**

Huorledes mand skal handle Sacra-
mentet hoss de syuge.

Om nogle andre nyttelige articke. Oc
Om Jordeferd.

Skibnehaffn.

M.D. xxxviii.